



# Accademia Giuseppe Aliprandi

Multimedialità della scrittura e dell'informazione

*Ente Morale (G.U. 20.10.1992, N. 247)*

Firenze, 1 febbraio 2007

A tutti i Soci dell'Accademia  
Agli Invitati  
Loro Sedi

## **Convocazione Assemblea Ordinaria Sabato 24 e Domenica 25 febbraio 2007**

L'Assemblea ordinaria 2007 dell'Accademia è indetta in prima convocazione per venerdì 23 febbraio 2007 alle ore 19.00; ed in seconda convocazione **Sabato 24 febbraio 2007 ore 15.00 - 19.00**, con proseguimento **Domenica 25 febbraio 2007 ore 8.30 - 13.00** presso la Sede di Piazza Duomo, 6 – Firenze per discutere il seguente:

### **O.d.G.**

#### **Sabato 24 febbraio 2007 (ore 15.00 - 19.00)**

- 1) Adempimenti Statutari
  - Lettura e approvazione Verbale Seduta precedente
  - Relazione Presidente
  - Rendiconto 2006
  - Preventivo 2007
  - Nuovi Soci
- 2) Sviluppi
  - Comunicazioni
  - Biblioteca
  - Quote arretrate
  - Praga 2007
  - Varie

#### **Cena Sociale (ore 20.30)**

#### **Domenica 25 febbraio 2007 - Sessione Culturale (9.00 - 13.00)**

- **Convegno in onore di Flaviano Rodriguez**  
**“Nuove Frontiere del Trattamento Testi (orali e scritti)”**

Ore 9.00      Presentazione

Ore 9.30      1 – Studio razionale della Diteggiatura con il P.C.

- a) L'Accademia Aliprandi ed il tema dell'apprendimento della Diteggiatura nelle Scuole elementari, con il “metodo razionale delle dieci dita”  
Prof.ssa Maura Morisi - Scuola Morisi (Cento)

- b) L'Apprendimento della Diteggiatura al P.C. con l'ausilio del software "Tutore Dattilo".  
Prof.ssa Raffaella Signorelli (CH – Svizzera)

Ore 10.30 – 10.45 Coffee break

Ore 10.45 2 – Lingua, Traduzione, Interpretariato

- c) La Mediazione Linguistica e la Comunicazione Multimediale nel Traduttore e nell'Interprete: risposta a nuovi fabbisogni di profili eccellenti  
Prof.ssa Loredana Bettonte – ISIT (Trento)

- d) Aspetti della Comunicazione Multimediale nella Mediazione Linguistica  
Prof.ssa Chiara Frezza – ISIT (Trento)

Ore 11.45 3 – Scrittura al P.C.

- e) Novità Microsoft Windows Vista e Open Source  
Prof. Paolo Rosati – Istituto IDI (Firenze)

4 – Linguaggio e semplificazione del Linguaggio \*

- f) Lessico parlamentare  
Dott.ssa Paola Villani – Senato della Repubblica

- g) La semplificazione del Linguaggio amministrativo  
Prof.ssa Emanuela Piemontese – Università "La Sapienza"

Al termine delle Relazioni: Dibattito e Interventi conclusivi del Convegno

- Ore 13.00: Buffet c/o IDI
- INTERSTENO (ore 14.30)  
Prove Gare INTERSTENO - Praga 2007

Il Presidente  
prof. Carlo Rodriguez

\* La prof.ssa Emanuela Piemontese e la dott.ssa Paola Villani non potranno essere presenti personalmente per concomitanti impegni con l'Università di Salerno. Il loro intervento sarà distribuito ai Convegnisti.

P.S.: La segreteria dell'Istituto IDI-INFORMATICA è a disposizione per ogni eventuale esigenza organizzativa e logistica, inclusa l'eventuale esigenza di prenotazione alberghiera: in questo caso si consiglia comunque di provvedere alla prenotazione dell'albergo prima possibile. Come sempre si svolgerà la tradizionale Cena Sociale, sabato sera alle ore 20.30. È necessario segnalare (c.a. Sig.ra Barbara Bianchi) non oltre il 19 febbraio 2007 la propria partecipazione alla cena e quella di eventuali Accompagnatori. Quota individuale di partecipazione € 35,00. Per le prenotazioni è possibile utilizzare lo stampato allegato inviandolo via fax o posta; o telefonare (055 - 2398641) o mandare una e-mail (b.bianchi@idi-formazione.it).

CR/bb